Η ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΦΙΛΙΑΤΩΝ

ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΟΣ ΠΑΝΘΕΣΠΡΩΤΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΝ ΦΙΛΙΑΤΑΙΣ

ΤΕΤΑΡΤΗ
1
ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 1961

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ - ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΔΗΜ. Η. ΒΟΥΓΙΔΗΣ

Έτος Β'-Αριθ. φύλλου 31
Τιμή Φύλλου Δραχ. 1.50

ΙΚΑΝΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΕΝΑ ΑΙΤΗΜΑ ΤΗΣ ΕΠΑΡΧΙΑΣ

ΤΟ ΑΣΕΠ ΕΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΕΝ ΥΠΕΡ ΤΗΣ ΑΥΤΟΤΕΛΕΙΑΣ ΤΟΥ ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ ΜΑΣ

ΘΑ ΜΕΤΑΤΑΤΡΑΠΗ ΕΙΣ ΓΕΩΡ. ΚΑΤΕΥΘΥΝΣΕΩΣ

ΑΠΟΜΕΝΕΙ Η ΕΚΔΟΣΙΣ ΤΟΥ ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΟΣ

Ἀγῶνες τῶν ἐκπροσώπων μας εἰς τὴν Βουλήν, τῶν ὀργανώσεων, τοῦ Φιλεκπαιδευτικοῦ Συλλόγου καὶ ὅλης τῆς Ἐπαρχίας, σχεικῶς μὲ τὸ Γυμνασιακὸν Παράρτημα τελεσφοροῦν, ἤδη δέ, ὡς πρῶτον βῆμα καὶ τὸ βασικώτερον, τὸ ΑΣΕΠ, ἐγνωμοδότησεν ὑπὲρ τῆς αὐτοτελοῦς λειτουργίας αὐτοῦ.

Σπουδαῖον βῆμα διὰ τὴν περιοχὴν μας, ἡ ὁποία βασίζεται εἰς τὴν ἀγροτικὴν οἰκονομίαν, εἶναι ὅτι διὰ τῆς ἰδίας γνωμοδοτήσεως, τὸ Γυμνάσιον, πρόκειται νὰ μεταταπῇ εἰς Ἀγροτικῆς κατευθύνσεως.

Ἡ «Φωνὴ» διερμηνεύουσα τὰ αἰσθήματα τῆς Ἐπαρχίας διὰ τὴν αὐτοτελῆ ἀναγνώρισιν τοῦ Γυμνασίου, ἐκφράζει εὐχαριστίας πρὸς τοὺς συντελεστὰς αὐτῆς, ὡς καὶ εἰς τὸν Ἠπειρώτην σύμβουλον τοῦ ΑΣΕΠ. κ. Παπασπύρου, ὁ ὁποῖος ὑπεστήριξεν τὸ Πανεπαρχιακὸν αἴτημα.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ ΤΟΥ κ. ΑΘΑΝΑΣΑΚΟΥ

Ὁ κ. Ἀθανασάκος ὁ ὁποῖος παρηκολούθη εἰς Ἀθήνας τὸ θέμα ἀπέστειλε πρὸς τὰς ὀργανώσεις καὶ τὸν τύπον τὸ κατωτέρω τηλεγράφημα:

«Ἐπὶ θεμάτων Γυμνασιακοῦ Παραρτήματος πληροφορῶ εὐχαρίστως κάτωθι. Α.Σ.Ε.Π. κατὰ Συνεδρίασιν αὐτοῦ παρελθούσης Δευτέρας ἐγνωμοδότησεν ὑπὲρ ἀναγνωρίσεως ὡς αὐτοτελοῦς Γυμνασίου Ἀγροτικῆς κατευθύνσεως διὰ λόγους ἐθνικούς. Ἀποφασιστικῶς ἐπέδρασαν κατὰ συζήτησιν σημειώματά μου καὶ ὑπομνήματα ὀργανώσεων ἅτινα ἐπεκαλέσθη κατὰ συζήτησιν Ἠπειρώτης Σύμβουλος κ. Παπασπύρου καθὼς καὶ ἀντιπρόσωπος ΓΕΣ Στρατηγὸς κ. Ροῦζος. Μετὰ ἐπικύρωσιν πρακτικῶν καὶ ἀποστολὴν γνωμοδοτήσεως Α.Σ.Ε.Π. εἰς ὑπουργεῖον Παιδείας θὰ πρέπει προέλθομεν εἰς δεούσας ἐνεργείας δι' ἔκδοσιν Βασιλικοῦ Διατάγματος ἀναγνωρίσεως Γυμνασίου ὅπερ τὸ δυσχερέστερον. Πάντως εἰς πρῶτον στάδιον αὐτοτελείας ἐπετύχομεν, χάριν εἰς κοινὰς προσπαθείας ὅλων μας, ἐλπίζω δὲ βασίμως καὶ εἰς ἐπιτυχίαν τελικῶς.

Διὰ Διδακτήριον εἰς καταρτισθὲν ὁριστικῶς ὑπὸ ὑπηρεσίας Ὑπουργείου Παιδείας πρόγραμμα 1961 βάσει καθορισθέντος πίστωσις (300.000) δραχμῶν. Εἶναι ὁριστικῶς βέβαιον ἄμως ὅτι θὰ τύχῃ χρηματοδοτήσεως τὸ Σχολεῖον διὰ τὸ Διδακτήριόν του. Νὰ ἐκφρασθῶσιν εὐχαριστίαι κ. Καφετζάκην καὶ Ὑπουργὸν Παιδείας μὲ παράκλησιν συνεχισθῇ στοργὴν του πρὸς ὁλοκλήρωσιν αἰτήματος ἐπαρχίας δι' ἐκδόσεως διατάγματος».

Βουλευτὴς ΑΘΑΝΑΣΑΚΟΣ

Ο κ. ΑΘΑΝΑΣΙΟΥ

Ὁ Βουλευτὴς κ. Ἀθανασίου μᾶς τηλ)φεῖ:

Εὐχαρίστως πληροφορῶ ὅτι ἐλήφθη ἀπόφασις τοῦ Α.Σ.Ε.Π. περὶ ἱδρύσεως Φιλιάταις Γυμνασίου, διότι γίνεται σχετικὴ πρότασις πρὸς Ὑπουργεῖον Οἰκονομικῶν. Ἐπίσης σᾶς πληροφορῶ ὅτι εἶδον Ὑπουργὸν Παιδείας καὶ Διευθυντὴν Τεχνικῶν Ὑπηρεσιῶν κ. Πάντζαρη ἀπὸ ὁποίους ἐζητήσαμεν πίστωσιν διὰ συνέχισιν ἀνεγέρσεως κτιρίου Γυμνασίου Φιλιατῶν. Ἡ προοπτικὴ εἶναι μᾶλλον εὐχάριστος.

Ν. ΑΘΑΝΑΣΙΟΥ

ΕΝΤΥΠΩΣΕΙΣ ΑΠΟ ΜΙΑ ΕΠΙΣΚΕΨΗ

ΙΩΑΝΝΙΝΑ - ΦΙΛΙΑΤΙ - ΜΟΥΡΓΚΑΝΑ

Κακοκαιρία...ἀλλ' ἡ ἔλξις τῆς ἀγαπημένης Πατρίδας εἶναι ἀκατανίκητη.—Ἄνετο ταξίδι στὸ δρόμο Ἡγουμενίτσης καὶ εἰκόνες μοναδικῆς φυσικῆς καλλονῆς.—Ἡ Νεράϊδα ποὺ στὴν ἱστορία θὰ μείνῃ Μενίνα! Ρίζιανη καὶ τὸ «ἀκαρτέρει κι' ἀκαρτέρει» τῶν Βορειοηπειρωτῶν.—Ἀντικρίζοντας τὰ χωριά μας ἀπὸ τὸν Παραπόταμο.—Ἀναμνήσεις ἀπὸ τὴν κατοχὴ περνώντας ἀπὸ τή Βρυσέλλα καὶ Καλπάκι.—Οἱ κογκέλλες πευκοφυτευμένες ἐνῶ θὰ ἔπρεπε νὰ ἦταν ἐλαιοφυτευμένες!...

Ἡ ἀθλια κατάστασις τοῦ δρόμου Διακλάδωση – Φιλιάταις

(Ὁ ἡμέτερος κ. Πέτρος Κ. Πασχάλης, ἐπεσκέφθη πρὸ ἡμερῶν τὴν περιοχήν μας, ὡς ἀπεσταλμένος τῆς ἡμερησίας ἐφημερίδος τῶν Ἰωαννίνων «Ἐθνικὸς Ἀγών», μετὰ ἀντιπροσωπείας τοῦ Ἐργατικοῦ Κέντρου Ἰωαννίνων. Ἀπὸ σήμερα, καὶ εἰς συνεχείας, θὰ γράψῃ τὰς ἐντυπώσεις του. Κατωτέρω δημοσιεύομεν τὴν πρώτην ἐκ τούτων):

Τὸ ἐπαγγελματικὸ καθῆκον, μ' ἔφερε γιὰ δεύτερη φορά, νὰ ζήσω γιὰ δυὸ μέρες κοντὰ στοὺς φρουροὺς τῶν συνόρων, μαζὶ μὲ μιὰ ἐργατικὴ ἀποστολή, ὑπὸ τὸν Πρόεδρο τοῦ Ἐργατικοῦ Κέντρου Ἰωαννίνων κ. Δημ. Φλίνδρη, ποὺ τοὺς ἐπισκέπτονταν νὰ τοὺς μοιράσουν δῶρα — ἔκφραση τῶν αἰσθημάτων τοῦ λαοῦ πρὸς τὰ στρατευμένα παιδιά του.

Τὴν πρώτη φορά, πέρσυ, ἦταν ὁ Γράμμος, αὐτὴ τὴ φορά, ἡ Μουργκάνα! Δυὸ δνόματα, δυὸ σύμβολα, δυὸ δίδυμα ἀδέλφια, στὴ νεώτερη ἱστορία καὶ δόξα τῆς Ἑλλάδος!

⁂

Σὲ δυὸ μέρες περάσαμε ἀπὸ τὴν μιὰ ἄκρη τῶν συνόρων τὴ Σαγιάδα, ὡς τὴν ἄλλη, σχεδόν, τοὺς Ἅγιους Πάντες, πεζεύοντας ἀπὸ τὸν Ὅρμο, χωριὸ Σαγιάδα, Πλησιβίτσα, Κῶτσικα, Γηρομέρι, Μαυρονέρι, Ἅγιος Νικόλαος Ἅγιοι Πάντες. Ὅπως σὰ «πεταχτὰ» τὰ ἐπισκεφθήκαμε, ἔτσι στὰ «πεταχτά» θὰ γράψωμε καὶ τὶς ἐντυπώσεις μας κάνοντας καὶ τὴ γνωριμία μας, μὲ τὴ «Φωνὴ» καὶ μὲ τοὺς ἀναγνώστες της, δηλαδή, μὲ τοὺς συμπατριώτες μας.

Ξεκίνημα ἀπὸ τὰ Γιάννινα—

Μὲ τὴ συντροφιά, λοιπόν, τοῦ κ. Φλίνδρη, ξεκινήσαμε μ' ἕνα ¾ γιὰ τὸ Φιλιάτι! Ὅσο κι' ἂν ὁ καιρὸς ἦταν σπὶς κακές του, ποὺ θὰ χρειάζονταν... τόλμη γιὰ νὰ τ' ἀπο φασίσῃς, ἡ ἕλξη, ὅμως, τῶν χωμάτων τῆς ἀγαπημένης Πατρίδας ἦταν ἀκατανίκητη!

Ὁ δρόμος Ἰωαννίνων—Ἡγουμενίτσης —γιὰ νὰ τὸ ἔχει ὑπ' ὄψη σὸ μελλοντικό του ταξίδι ὁ ἀγαπητὸς Δονάτος Χρ. Κολιούτας, στὴ Φιλανδέλφεια Ἀμερικῆς— σοῦ προσφέρει ἕνα ἄνετο ταξίδι, ἐνῶ ἡ ἀλλαγὴ τοῦ τοπίου σοῦ παρουσιάζει εἰκόνες μοναδικῆς φυσικῆς καλλονῆς, πλαΐ, σχεδόν, στὸν θρυλικὸ Καλαμᾶ.

Κάπου πάνω ἀπὸ τὴ Φροσύνα, ἕνας δείκτης λέγει στὸν ταξιδιώτη ὅτι εἰσέρχεται στὸ Νομὸ Θεσπρωτίας, καὶ ἔπειτα ἀπὸ λίγο βρύσκεσαι στὴ Μενίνα —ὅπως θὰ ἀναφέρεται στὴν ἱστορία, ἀπὸ τὴν ἡρωϊκὴ μάχη τῶν Ἐδεσιτῶν κατὰ τῶν Γερμανῶν, παρὰ τὴ μετονομασία της σὲ Νεράϊδα.

Ἐδῶ, ἐὰν δὲν ἦταν ἡ βασύνη, θὰ κάναμε μιὰ μικρὴ στάση γιὰ νὰ χαιρετίσω τὸν μπαρουτοκαπνισμένο ἀπόστρατο συν)ρχη, σεβαστὸ φίλο Ἠλία Κάτσιο καὶ τὸν ἀγαπητὸ φίλο Λάμπρο Παπαγεωργίου, ἀδελφὸ τοῦ ἐξαίρετου λευΐτη, ἐφημερίου τῶν Φιλιατῶν ἐπιστήμονος Ἰ. Παπαγεωργίου.

Ἡ Μενίνα, γίνεται ἀπὸ μέρα σὲ μέρα ὡραιότερη, μὲ καινούρια καταστήματα, νοικοκυρευμένη στοὺς κήπους της, ποὺ εἶναι φυτευμένοι ἀπὸ καινούρια δένδρα.

Ἀπὸ δῶ καὶ πέρα, ἢ καλλίτερα πάνω ἀπὸ τὴ Πλακωτή, τὸ μάτι σου ἀναπαύεται στὸ χρυσοπράσινο τῶν ἐλῆῶν ποὺ τὴν ἐποχὴ αὐτὴ εἶναι διάστικτο ἀπὸ τὸ μαῦρο τῆς ἐλιᾶς (καρπού).

Ἄλλο χωριὸ ἡ Ρίζιανη, τουρκοχώρι ἄλλοτε, καινούρια σήμερα ἀπὸ θεμέλια, ποὺ τὴν κατοικοῦν ἀλύτρωτοι ἀδελφοὶ Βορειοηπειρῶτες, περιμένοντας τὴν ἅγια μέρα ποὺ θὰ ξεσκλαβωθῇ ἡ πατρίδα τους.

Ἀντικρίζοντας τὰ Χωριὰ μας

Ἀπὸ τὴν Βάρβανη (ἄλλο τε μεγάλο τουρκοχώρι κι' αὐτὸ) ἀντικρίζομαι τὰ χωριὰ μας, ὡς τὴ χιονισμένη Μουργκάνα. Στὴν κορφὴ τῆς Βούβας, ἐπιβλέπει τὰ πάντα ὁ Προφήτης Ἠλίας, ὁ Πλεσιβιτσιώτικος.

Μὰ περισσότερο ἐμένα τὸ μάτια —καὶ ἡ καρδιὰ— στέκονται στὸ Γηρομέρι— ἀγαπημένη γενέτειρα!

Μιὰ στάση μικρή, στὸν Παραπόταμο, σ' ἕνα ἀπὸ τὰ κέντρα του, γιὰ ἕνα ζεστό, μᾶς τὴν ἐπιβάλλει τὸ κρύο, Εἶναι ἀσφυκτικὰ γεμᾶτο, ἐπειδὴ εἶναι ἀργία. Ὁ Ζὼν Πανταζῆς, γιὰ τὸν ὁποῖο ρωτήσαμε, μόλις εἶχε φύγει ἀπὸ κεῖ.

Στὸ γεφύρι τοῦ Καλαμᾶ, πάλι μιὰ στάση, γιὰ τὶς ἀπαραίτητες διατυπώσεις, ποὺ γίνονται μ' εὐγένεια ἀπὸ τὸν ἀρχιφύλακα τοῦ στρατωτικοῦ φυλακείου.

Ὅσο νὰ τελειώσωμε, κατεβαίνωμε ἀπὸ τὸ αὐτοκίνητο καὶ ἐπισκοποῦμε ἀχόρταγα μέ τὰ μάτια τὰ γύρω: Ἀριστερὰ φαίνονται λίγα σπίτια τοῦ Βλασίου —χωριὸ τοῦ πολυσέβαστου λόγιου Κώστα Μιχαηλίδη— μπροστά μας, ἡ Βρυσέλλα, πιὸ πέρα στὰ μισὰ τοῦ βουνοῦ, κάθεται ὅλη ἡ Σίδερη, πλαγιασμένη. Ἀπ' ἐκεῖ ὡς τὸ Καλμπάκι, μᾶς κηνυγοῦν οἱ ἀναμνήσεις, τοῦ φόβου καὶ τοῦ τρόμου, ποὺ δοκιμάζαμε, κάθε φορὰ ποὺ περνούσαμε στὴν κατοχή Μᾶς ἔρχεται στὸ νοῦ ὁ φριχτὸς θάνατος ποὺ βρῆκαν ὁ Παπᾶ Γιάννης καὶ ὁ Μακρῆς, δολοφονηθέντες. Φθάσαμε ἀπὸ Καλμπάκι (Ἐλαία) καὶ νομίζω, ἀκόμη, ὅτι στὸν Πλάτανο, θὰ ἀντικρύσω ἐκεῖνες τὶς ἐγκληματικὲς φυσιογνωμίες, θὰ δῶ ἄσπρα φέσια.

⁂

Δειλινὸ στοῦ Κασίμη (τὸ γιοφύρι). Ἦταν ἡ μέρα τέτοια, ποὺ στὸν κάμπο δὲν ἠ-

ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΕΙΣ ΤΗΝ 2α ΣΕΛΙΔΑ

ΑΙ ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ ΜΑΣ

Ο ΕΠΙΘΕΩΡΗΤΗΣ κ. ΣΠ. ΤΣΑΤΣΟΠΟΥΛΟΣ ΔΙΑ ΤΗΝ ΠΕΡΙΟΧΗΝ ΦΙΛΙΑΤΩΝ

Αἰσθάνομαι τὸν τόπο σας, σὰν δικό μου

(Παρὰ τοῦ κ. Σπύρου Τσατσόπουλου, ἐπιθεωρητοῦ Δημ. Σχολείων Ἀλεξανδρουπόλεως, ἐλάβομεν τὴν κατωτέρω ἐπιστολήν, τὴν ὁποίαν μὲ ἰδιαιτέραν χαρὰν καὶ συγκίνησιν δημοσιεύομεν. Ὁ ἄλλοτε δημ)λος τῆς πόλεώς μας καὶ ἤδη Ἐπιθεωρητής, δὲν ἐλησμόνησε τοὺς δεσμούς του μὲ τὴν περιοχή μας, καὶ ἀκριβῶς αὐτοὺς τοὺς δεσμοὺς ἐξωτερικεύει εἰς τὴν ἐπιστολήν του. Εἰς τοὺς πολλοὺς του, δὲ, ἐδῶ φίλους, ἡ ἐπιστολὴ αὐτὴ θὰ ἐνθυμίση μία ὡραία ἐποχή, τὴν πρὸ 30ετίας, διὰ τὴν ὁποία ἄλλοτε ἔγραψε καὶ ὁ κ. Κονιδάρης, ἐξ ἀφορμῆς ἐπισκέψεώς του ἐνταῦθα. Ἦτο πράγματι μία ἐποχὴ ἀνθήσεως τῆς περιοχῆς μας, εἰς τὸν πνευματικὸν τομέα, μὲ μίαν πλειάδα ἐκλεκτῶν διδασκάλων ποὺ εἶχεν ἡ περιοχή μας, τρεῖς τῶν ὁποίων εἶναι ἐπιθεωρηταί. Ὁ φίλος κ. Τσατσόπουλος μᾶς φέρνει εἰς τὴν μνήμη μας πολλούς: Δένδιας, Μαρ. Λάλου—Κατωπόδη, Στάρας, Μεταξᾶς, Κονιδάρης, Στράτης, Τσώνης, Παπαδόπουλος, Βασδέκης, Κομιανός, Ἀρμένης κλπ.):

Ἀλεξ)πόλις 9—1—61.

Ἀγαπητὲ κ. Βουγίδη,

Μὲ πολλὴ εὐχαρίστησι διαβάζω τὴν ἐφημερίδα σας. Τὴ δέχομαι πάντοτε σὰν ἕνα χαιρετισμὸ γλυκὸ ἀπὸ τὴν ἡρωϊκὴ ἀκριτικὴ γραφικὴ πολιτεία σας, μὲ τὴν ὁποία μὲ συνδέει πνευματικὴ συγγένεια, ποὺ δημιουργήθηκε κατὰ τὰ πρῶτα ἀλησμόνητα χρόνια τῆς διδασκαλικῆς μου ζωῆς καὶ ἀνανεώθηκε κατὰ τὴν ἐποχὴ τῆς θρυλικῆς ἀνατάσεως τῆς ἐθνικῆς ψυχῆς, τὸ 1940.

Εἶναι τόσοι αὐτοῦ οἱ ἀγαπητοὶ μαθηταί μου, οἱ ἡρωϊκοὶ συμπολεμισταί, οἱ καλοὶ καὶ πολιτισμένοι φίλοι, ὥστε νὰ μὲ κάνουν νὰ αἰσθάνομαι τὸν τόπο σας, σὰν δικό μου τόπο καὶ πολὺ νὰ χαίρωμαι γιὰ κάθε προκοπή του

Δεχτῆτε τὴ μικρὴ συνδρομὴ τῆς ἐφημερίδος σας καὶ τὸ θερμὸ χαιρετισμὸ τῆς ἀγάπης μου μὲ τὴν παράκλησι τὸν ἴδιο χαιρετισμὸ ἀγάπης νὰ περάσητε μὲ ἁπλᾶ λόγια, ἂν εἶναι βολετό, καὶ στὶς καρδιὲς τῶν ὅσων ζοῦν παλαιῶν φίλων μας καὶ τῶν ἄλλων αὐτοῦ ἀγαπημένων.

Δικός σας

ΣΠ. ΤΣΑΤΣΟΠΟΥΛΟΣ

ΚΑΤΑΔΙΚΗ ΑΝΩΝΥΜΟΓΡΑΦΟΥ

Ὑπὸ τοῦ 3)μελοῦς Πλημ)κείου Ἡγουμενίτσης κατεδικάσθη τὴν 11)1 ὁ Εὐάγγελος Τσάβαλος ἐκ Μαλουνίου εἰς 13 μῆνας φυλάκισιν ἄνευ ἀναστολῆς ἰσχύος ἐν περιπτώσει ἐφέσεως, διότι ἀπηύθυνεν ἀνώνυμον ἐπιστολὴν κατ' ἐνίων συγχωριανῶν του Μαλουνιωτῶν, ἁπάντων φιλησύχων πολιτῶν πρὸς τὴν Χωροφυλακὴν ὅτι εἶναι οὗτοι κατάσκοποι, διενεργοῦν προπαγάνδαν καὶ ἄλλα μυθεύματα, βάσει τῆς ὁποίας προσεφυλακίσθησαν οὗτοι μέχρι ἐξακριβώσεως τῆς ἀθωότητός των καὶ τῆς πλαστότητος τῆς ἐπιστολῆς καὶ δράστου αὐτῆς. Μετὰ τὴν καταδίκην ὁ Εὐάγ. Τσάβαλος μετήχθη εἰς τὰς φυλακὰς Κερκύρας.

Ο κ. ΕΥΑΓΓ. ΔΡΑΠΟΣ

Παρεπιδημεῖ εἰς τὴν πόλιν μας ὁ ἔγκριτος Βορειοηπειρώτης κ. Εὐάγ. Δράπος, ἐγκατεστημένος εἰς Γοῦστερ Μαγς Η.Π. πενθερὸς τοῦ ἐπιλέκτου εἰς Γοῦστερ Σιδερίτου κ. Βασιλ. Τσοῦλε, φιλοξενηθεὶς παρὰ τῷ φίλῳ δικηγόρῳ κ. Γ. Κολιούσῃ.

Ὁ κ. Δράπος χάριν τῆς γραίας μητρός του εἰς Λόγγον Ἀλβανίας, ἠδυνήθη νὰ μεταβῇ μέσῳ Ἰταλίας ἐκεῖσε διαμείνας ἐπὶ δίμηνον, ἐκδηλώσας ἅπαξ ἔτι τὰ υἱϊκά του αἰσθήματα. Ἀναχωρεῖ πάλιν δι' Ἀμερικήν, ἔνθα εἶναι καλῶς ἐγκατεστημένος.

Η "ΦΑΝΕΛΛΑ,,

Ἡ Α.Μ. ἡ Βασίλισσα Φρειδερίκη δι' ἀποφάσεώς της ὥρισεν τὴν Α.Β.Υ. τὴν Πριγκίπισσαν Εἰρήνη Πρόεδρον τοῦ Ἱδρύματος «Η ΦΑΝΕΛΛΑ ΤΟΥ ΣΤΡΑΤΙΩΤΟΥ». Ἐπὶ τῇ ἀναλήψει δὲ τῶν καθηκόντων της ἡ Πριγκίπισσα Εἰρήνη ἀπηύθυνε διὰ θερμοῦ μηνύματός της ἐγκάρδιον χαιρετισμὸν πρὸς τοὺς ἀνὰ τὴν Χώραν μας συνεργάτας καὶ συνεργάτιδάς της, ὡς καὶ πρὸς τοὺς Φρουροὺς τῶν συνόρων μας Στρατιῶτας καὶ Τ.Ε.Α.

Ο κ. ΒΑΡΔΟΥΛΑΚΗΣ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΕ ΤΗΝ ΥΠΟΔΙΟΙΚΗΣΙΝ ΧΩΡΟΦΥΛΑΚΗΣ

Θὰ προαχθῇ εἰς τμῆμα ὁ σταθμός μας

Τὸ Σάββατον 21)1 ἀφίκετο εἰς τὴν πόλιν μας ὁ Στρατηγὸς— Ἀρχηγὸς Χωρ)κῆς κ. Γ. Βαρδουλάκης συνοδευόμενος ὑπὸ τῶν Ἀνωτέρων Ἀξιωματικῶν Χωρ)κῆς κ.κ. Δρούγκα, Παπαδοπούλου, Ἀντωνίου (Διοικητοῦ μας) κ.ἄ.

Ἅμα τῇ ἀφίξει προσῆλθον καὶ ἐχαιρέτησαν τὸν κ. Ἀρχηγὸν αἱ τοπικαὶ μας ἀρχαὶ ἐπὶ παρουσίᾳ τῶν ὁποίων οὗτος ἐκάλεσε ὅλους τοὺς Ἀξιωματικοὺς καὶ ὁπλίτας Χωροφυλακῆς καὶ ἔκαμε συστάσεις ἵνα συμπεριφέρονται εὐγενῶς πρὸς τοὺς πολίτας καὶ ἐκτελῶσι τὰ καθήκοντά των ἀψόγως.

Εἰς τὸν κ. Ἀρχηγὸν ὑπεβλήθη ὑπὸ τῆς πόλεώς μας ὡς σοβαρὸν αἴτημα ἡ προαγωγὴ τοῦ Σ.Χ. Φιλιατῶν εἰς Ἀστυνομικὸν Τμῆμα καὶ ἔλαβε τὴν διαβεβαίωσίν του ὅτι θὰ ἱκανοποιήσῃ τοῦτο.

Ὁ κ. Ἀρχηγὸς ἔμεινε ἀπολύτως ἱκανοποιημένος ἐκ τῆς ἐπιθεωρήσεως καὶ συνεχάρη θερμῶς τὸν Διοικητὴν κ. Σταμάτην. Εὐάρεστον ἐντύπωσιν ἐπροξένησεν εἰς πάντας ἡ ἁπλότης καὶ ἡ εὐγένεια τοῦ Στρατηγοῦ.

Ἡ ἀξιοποίησις ἀγόνων ἐδαφῶν

ΗΡΧΙΣΑΝ ΑΙ ΕΡΓΑΣΙΑΙ ΕΛΑΙΟΦΥΤΕΥΣΕΩΣ

Εἰς τὴν Γρανίτσαν

—Τὴν 18)1 ἀφίκετο εἰς τὴν πόλιν μας εἰδικὸν τεχνικὸν συνεργεῖον τῆς Ἰταλικῆς Ἑταιρείας «ΒΟΤΑΚΑΝΙΑ». Τοῦτο ἤρχισεν τὴν ἐργασίαν γομώσεως καὶ πυροδοτήσεως τῶν 650 ὀπῶν ποὺ διηνοίχθησαν εἰς τὴν θέσιν «Γρανίτσα» ἔξωθι τῆς πόλεως, ἐγγὺς τοῦ Νοσοκομείου. Εἰς τοὺς δι' ἐκρήξεων δημιουργουμένους κρατῆρας θὰ φυτευθοῦν 650 ἐλαιόδενδρα. Ἐὰν ὡς πιστεύεται ἡ μέθοδος ἔχει τὴν ἐπιτυχίαν ἣν ἔχει ἐν Ἰταλίᾳ, Ἀλβανίᾳ, Σαρδηνίᾳ κλπ. αἱ πειραματικαὶ αὗται ἐργασίαι θ' ἀνοίξουν ἕνα νέον εὐρύτατον πεδίον εἰς τὴν ἀξιοποίησιν τῶν βραχωδῶν ἐκτάσεων καθ' ὅλην τὴν Ἑλλάδα, ἰδία δὲ εἰς τὰς ὀρεινὰς περιφερείας τῆς Ἠπείρου. Ἡ ὅλη ἐργασία ἐπρογραμματίσθη ὑπὸ τῆς ὑπηρεσίας Ἐγγείων Βελτιώσεων, καταβληθέντων ἀτρείτων μόχθων ὑπὸ τῶν προϊσταμένων ταύτης κ.κ. Βανιώτη καὶ Γιούνη τῇ συνεργασίᾳ τῆς Διευθύνσεως Γεωργίας Θεσπρωτίας, εἰς τὰ πλαίσια τοῦ προγράμματος τῶν Δημοσίων ἐπενδύσεων 1961. Ἀνάλογοι ἐργασίαι ἐκτελοῦνται εἰς 13 τοποθεσίας τῆς ἠπειρωτικῆς καὶ νησιωτικῆς Ἑλλάδος (Χίος, Πόρος, Βόλος, Εὔβοια, Καλάμαι, Γαργαλιάνοι, Ἀμφίκλεια κ.τ.λ.).

Πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον ἀφίκετο εἰδικῶς ἐξ Ἀθηνῶν ὁ Χημικὸς —Μηχανικὸς Ὑπουργείου Γεωργίας κ. Νικ. Ρήγας ὅστις ἐπέβλεψε καὶ παρηκολούθησε τὸ ὅλον ἔργον, τὰς ἐργασίας τοῦ ὁποίου ἐτέλεσαν οἱ Ἰταλοὶ εἰδικοὶ κ.κ, Σιλβεστρούτσι καὶ Πελοῦκι μετὰ τῶν βοηθῶν των.

Ὁμοίως ὁ κ. Γιούνης, Γεωπόνος τοῦ Τ.Ε.Β. Θεσπρωτίας—Κερκύρας ὡς καὶ ὁ Ἀρχηδηγὸς κ. Θεοδ. Ζωγράφος.

Ἀπομένει πλέον ἡ φύτευσις τῶν ἤδη ἀγορασθέντων δενδρυλλίων καὶ ἡ περιφραξίς των.

Ο ΔΗΜΑΡΧΟΣ ΙΩΑΝΝΙΤΩΝ κ. ΣΑΚΚΑΣ ΑΦΙΧΘΗ ΜΕΤΑ ΣΥΜΒΟΥΛΩΝ ΤΟΥ ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΟΛΙΝ ΜΑΣ

Τὸ ἐνδιαφέρον του διὰ τὸ Νοσ)μεῖον

Τὴν π. Κυριακὴν ἀφίχθη σαν εἰς τὴν πόλιν μας οἱ κ.κ. Γρ. Σακκᾶς Δήμαρχος Ἰωαννίνων, Ντάσιος, Πρόεδρος Δημ. Συμβουλίου, Σκουλικαρίτης καὶ Δογορίτης, Δημ. Σύμβουλοι προερχόμενοι ἐξ Ἡγουμενίτσης ἦν ἐπεσκέφθησαν.

Ὁ κ. Σακκᾶς μετὰ τῶν ἀνωτέρω εὐγενῶν ξένων μας Ἰωαννιτῶν (προεδρείου Δημ. Συμβουλίου) ἐπεσκέφθησαν τὸ Νοσοκομεῖον καὶ ἐξεφράσθησαν ἐνθουσιωδῶς περὶ τῶν συντελουμένων προόδων του. Ἂς σημειωθῇ ὅτι ὁ κ. Σακκᾶς, ὅτε ἦτο Νομάρχης Θεσπρωτίας, ἐβοήθησε πολυτρόπως τὸ Ἵδρυμά μας καὶ ἐξεδήλωνε ὑπὲρ αὐτοῦ ἀμέρι στον τὸ ἐνδιαφέρον του, πρᾶγμα ὅπερ παρ' ὅλων ἀναγνωρίζεται καὶ ἐκτιμᾶται.

Ἐντυπώσεις ἀπὸ ἕνα ταξίδι

ΑΘΗΝΑΙ - ΡΟΤΕΡΝΤΑΜ ΟΛΛΑΝΔΙΑΣ

ΤΟΥ κ. ΓΕΡΑΣΙΜΟΥ ΓΩΓΟΥ

Δ'

Ἡ ἀνάγκη νὰ ξεκουραστοῦμε μᾶς ἐπέβαλε νὰ σταθμεύσουμε στὸ Μόναχο 36 ὧρες. Ἔτσι μᾶς δόθηκε ἡ εὐκαιρία νὰ γνωρίσουμε μιὰ ὡραιοτάτη πόλι τῆς Γερμανίας, νὰ ἰδοῦμε ἀπὸ κοντὰ τοὺς Γερμανούς, ἀλλὰ καὶ νὰ διαδράμωμε τὴν ὑπόλοιπη Γερμανία τὴν ἡμέρα. Πλούσιο ἔδαφος τῆς Γερμανίας καὶ πολὺ φροντισμένο ἀπὸ τοὺς κατοίκους της. Τίποτε δὲν ὑπάρχει τὸ ἀπερπιοίητο ἢ τὸ παραμελημένη. Καὶ ἀποδίδει ἡ γῆς τους τόσο πολύ, ὥστε νὰ κάνῃ τὸ κάτοικό της αὐτάρκη, πλούσιο καὶ ὑπερήφανο.

Ἐδῶ λατρεύεται σὰ Θεὰ ἡ Ἐργασία. Αὐτὸ εἶναι τὸ γενικὸ συμπέρασμα ἀπὸ ὅλη τὴ διαδρομὴ πέρα τὸ Μόναχο. Χωριὰ καὶ πολιτεῖες καθαρὲς καὶ μὲ ὅλα τὰ σύγχρονα μέσα τοῦ πολιτισμοῦ. Ἀγροικίες μὲ τὸν ἠλεκτρισμό τους καὶ μὲ τὴν τηλεόρασή τους. Ταξιδεύουμε ἀπὸ τὸ Μόναχο σὲ βαγόνι σύγχρονο, ἀναπαυτικό. Ἡ ταχυτάτη ἁμαξοστοιχία, ἠλεκτροκίνητη, γρήγορα μᾶς φέρνει στὴν κοιλάδα τοῦ Ρήνου. Ἐξαίσιο τὸ θέαμα.

Ἀπέραντες ἐκτάσεις ἀπὸ ἀμπέλια. Καλοφροντισμένα, καταπράσινα, ὁμοιόμορφα. Τὰ κλήματα μοιάζουν σὰ στρατῶνες στὴν ἴδια γραμμή, μ' ἕνα ἀνάστημα, φορτωμένα ἀπὸ σταφύλια. Ἐδῶ βγαίνει τὸ περίφημο κρασὶ τῆς Ρηνανίας. Δεξιά μας κυλάει τὰ νερά του ὁ περίφημος Ρῆνος. Μεγάλο ποτάμι καὶ πλωτό, ποὺ τὸ διασχίζουν ἑκατοντάδες ποταμόπλοια παντὸς εἴδους καὶ πάσης ἐθνικότητος. Ἡ χλωρίδα ἐδῶ ὀργιάζει ἀπὸ τὰ πανύψηλα δένδρα, τὰ ἀμπέλια καὶ τὰ δασωμένα ὑψώματα στὰ ὁποῖα ἀντικρύζεις τοὺς περίφημους πύργους τοῦ μεσαίωνος Γραφικώτατοι στὴν ἐμφάνισή τους, μᾶς θυμίζουν τὸν μεσαίωνα. Ὁ Ρῆνος μᾶς συντροφεύει σὲ πολλὴ ἀπόσταση καὶ τὸν καμαρώνομε μὲ τὰ λιμανάκια του, τὴ μεγάλη κίνησή του. Ἡ ἄλλη ὄχθη του μόλις φαίνεται. Κι' ὅμως οἱ σύμμαχοι τὸν ἔζευξαν στὸ πόλεμο γιὰ νὰ περάσουν τὰ συμμαχικὰ στρατεύματα νικηφόρα πέρα ἀπὸ τὸ Ρῆνο.

Θαυμάζομε τὰ τεχνικὰ μέσα τῶν συμμάχων νὰ περάσουν ἕνα τόσο μεγάλο ποτάμι. Ἡ παλὰ κατεστραμμένη γέφυρα μᾶς θυμίζει τὰ πολεμικὰ γεγονότα τοῦ τελευταίου πολέμου. Προχωροῦμε ὁλοταχῶς. Σταθμεύουμε στὴ Μπόν, σημερινὴ πρωτ

ΙΩΑΝΝΙΝΑ - ΦΙΛΙΑΤΙ - ΜΟΥΡΓΚΑΝΑ

⁂ ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΕΚ ΤΗΣ 1ης ΣΕΛΙΔΟΣ

ταν ψυχή. Δὲν ὑπάρχει ζωή. Τὸ Φοινίκι —ἀλλὰ καλύτερα ἂς τὸ δοῦμε ἀπὸ τὶς Κογκέλλες— μοιάζει σὰν βιομηχανοχώρι: Ὅλα τὰ τζάκια βγάζουν καπνοὺς ἀπὸ τὴ φωτιά. Δὲν ἔχει ἀλλάξει τίποτε γύρω. Ἀλλ' οἱ Κογκέλλες δὲν εἶναι πιὰ φαλλακρές: Πευκο φυτευμένες, ἐνῶ θὰ μποροῦσε νὰ ἦταν καὶ ἐλαιοφυτευμένες! Ἂς μᾶς συμπαθοῦν οἱ ὑπηρεσίες, τοὺς ἀξίζουν μόνο συγχαρητήρια γιατὶ εἶναι ὑπηρεσιακές, ἀλλ' εἶναι μακρυὰ ἀπὸ τὴν ἐκτίμηση τῶν ἀναγκῶν! Ἴσως γιατὶ δὲν εἶχαν ἔλθει ἀκόμη οἱ Ἰταλοί, νὰ μᾶς ποῦν ὅτι καὶ στὰ βράχια τῆς «Γρανίτσας» μποροῦμε νὰ βάνουμε ἐλιές, ἀνοίγοντας λάκκους μὲ φορνοῦλα. Ὑποανάπτυκτοι παντοῦ!

Φθάνουμε ἔξω ἀπὸ τὸ Φιλιάτι, καὶ στρίβη τὸ αὐτοκίνητο γιὰ τὸ Τάγμα, ἀπ' ὅπου θὰ προγραμματισθοῦμε γιὰ τὴν ἐπίσκεψη στὰ Φυλάκεια, ποὺ θὰ περιγράψω στὸ ἄλλο φύλλο.

Η ΑΘΛΙΑ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΟΥ ΔΡΟΜΟΥ

Θὰ μοῦ ἐπιτρέψουν τώρα οἱ ἁρμόδιοι, νὰ ξαναγυρίσω ἀπὸ τὴ διακλάδωση, καὶ ν' ἀφήσω, τὴ συναισθηματικὴ πλευρά, ποὺ εἶναι φυσικὸ νὰ κυριαρχῆ, «στὸ εἶναι» ἑνὸς προσκυνητῆ τοῦ πάτριου ἐδάφους, καὶ ψυχρά, νὰ δοῦμε τὴν ἀθλιότητα τοῦ δρόμου, ὡς τὸ Φιλιάτι. Τὸ αὐτοκίνητο ἕως τὸ γεφύρι, δὲν τρέχει, ἀλλὰ χοροπηδᾶ μὲς τὶς λακκοῦβες. Στὴ ἀντίπερα ὄχθη, γιὰ λίγο γίνεται πλαιούμενο, καὶ ὡς τὸ πρῶτο καφενεῖο τῆς Βρυσέλλας ὁ κίνδυνος νὰ βρεθοῦμε στὸν Καλαμᾶ, εἶναι ἄμεσος! Δὲν εἶναι δὲ καλλίτερος ἕως τὸ Φιλιάτι, παρ' ὅτι τὸ ἔδαφος εἶναι στερεό. Εἶναι προπτοφανὴς ἡ ἐγκατάλειψη, γιὰ τμῆμα ἐθνικοῦ δρόμου, μοναδικοῦ, δὲ γιὰ τὴν Ἐπαρχία, ποὺ χρησιμοποιεῖται ἀπ' ὅλο τὸ Νομό, ἐξ αἰτίας τοῦ Νοσοκομείου. Ἔπιμε ρισμὸς εὐρύνης δὲν γίνεται γιατὶ ἔχουν ὅλοι τὸ μερίδιό τους. Ἐγράψαμε, γι' αὐτό, μάλις ἐπιστρέψαμε, σὲ Γιαννιώτικη ἐφημερίδα, καὶ ἴσως προκαλέσαμε, τὸ τηλεγράφημα τοῦ κ. Ἀθανασάκου, πρὸς τὸ Ὑπουργεῖο, ἕνα τηλεγράφημα συντεταγμένο ἔξω ἀπὸ τὰ δόντια, ποὺ τὸν τιμᾶ ἡ παρησία. Δυστυχῶς, ὅμως, ἕως τώρα ἔμεινε ἀναπάντητο, πρὸς κατάπληξη, γιατὶ στὸ ὑπουργεῖο αὐτὸ εἶναι ἕνας Γκίκας, ἄνθρωπος, ποὺ δὲν πνίγεται στοὺς τύπους. Γιατί, ἡ ἀθλιότης τοῦ δρόμου, ὀφείλεται ἀκριβῶς στοὺς τύπους: Εἶναι τμῆμα ἐθνικοῦ δρόμου, ποὺ δὲν προγραμματίσθηκε καὶ ξερεύγει ἀπὸ τὶς ἁρμοδιότητες τῶν τοπικῶν ὑπηρεσιῶν.

Π. Κ. ΠΑΣΧΑΛΗΣ

ΑΘΗΝΑΙ - ΡΟΤΕΡΝΤΑΜ - ΟΛΛΑΝΔΙΑ

⁂ ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΕΚ ΤΗΣ 3ης ΣΕΛΙΔΟΣ

σίζουν καὶ προσφέρουν. Μηχανοποιημένοι καὶ ἀτομικισταί. Σὲ τέτοιες περιπτώσεις ζυγίζεις τὸν ἀνθρωπισμό. Κανεὶς δὲν μᾶς περνάει. Ἂν εἴχαμε ἐμεῖς τὰ ἀγαθά τους θὰ γινόμαστε οἱ εὐεργέτες τοῦ κόσμου.

Διασχίζουμε τώρα ἕναν ἀπέραντο κάμπο. Περασμένη ἡ ἀπογευματινὴ ὥρα. Πλησιάζουμε τὰ Ὀλλανδικὰ σύνορα. Ὁ ὁρίζοντας ἀγκαλιάζει ὅλο τὸ πεδινὸ χῶρο, χωρὶς καμμιὰ ἀπολύτως προεξοχὴ ἀπὸ τὴ σφαιρικότητά του.

Σταθμεύουμε. Ἐδῶ ἀλλάζουν οἱ ὑπηρεσίες τοῦ τραίνου. Ὀλλανδία. Πιτσιρῖκοι ποιλοῦν τὸ προϊόν τοῦ τόπου των. Τὸ περίφημο γάλα. Γάλα μὲ καφὲ σερβίρεται στὸ πόδι. Τὸ δοκιμάζουμε. Βούτυρο ἄλλος πιτσιρῖκος ἐκεῖ. Παραπέρα ἄλλος μὲ σάντουϊτς μὲ ὁλλανδέζικο τυρί. Εὐγενέστατοι οἱ ὑπάλληλοι δὲ δείχνουν μεγάλο ἐνδιαφέρο στὰ χαρτιά μας. Εἰρωνεύονται τοὺς Γερμανούς. Δὲν τοὺς βλέπουν μὲ καλὸ μάτι γιατὶ ἔπαθαν νίλες στὸν πόλεμο.

Δὲν τὸ ἀποκρύπτουν. Ὑψηλοί, εὐσταλεῖς ξανθοὶ καὶ γεμάτοι μᾶς χαιρετοῦν εὐγενικά. Δὲ λείπει καὶ τὸ χιοῦμορ τους. Οἱ Πειραιῶτες συνάδελφοι βρίσκουν τὴν εὐκαιρία νὰ ξεσπάσουν. Μὲ τοὺς Γερμανοὺς δὲν εἴχαμε νταραβέρια. Γέλοῦν μὲ μεγάλη ἀφέλεια. Θὰ δῆτε μᾶς λένε τὸ ψηλότερο βουνὸ τοῦ κόσμου στὸ τόπο μας. Τὸ τραῖνο προχωρεῖ τώρα ἀνάμεσα ἀπὸ μιὰ ἀπέραντη πεδιάδα. Δεξιὰ καὶ ἀριστερὰ μας ὅλο χωράφια ποὺ βόσκουν ἀγελάδες ὁμοιόχρωμες. Εἶναι αὐτὲς ποὺ θρέφουν χιλιάδες παιδιὰ καὶ μεγάλους.

Ποὺ καὶ ποὺ πρόβατα παραφουσκωμένα ἀπὸ τὴν καλοπέραση. Μοιάζουν σὰ μπολιτόν. Περνᾶμε πολλὰ γεφύρια, ποὺ γεφυρώνουν ὄχι ποτάμια, ἀλλὰ τὰ περίφημα κανάλια τῆς Ὀλλανδίας. Στὸ βάθος ἀρχίζει νὰ διακρίνεται ἡ σιλουέττα τῆς θάλασσας. Τὴν χαιρετᾶμε. Ἀφθονες φωτεινὲς διαφημίσεις στὴ διαδρομή, ποὺ ὅλη εἶναι ἠλεκτροφωτισμένη. Ὥρα 10 καὶ τέταρτο. Περνᾶμε μιὰ μεγάλη γέφυρα, ὡς 1000 μέτρα, ποὺ καταλήγει στὸ σιδηροδρομικὸ σταθμὸ τοῦ Ρόττερνταμ. Βρισκόμαστε στὸ δεύτερο λιμάνι τῆς Εὐρώπης καὶ μέσα σ' ἕνα καινούργιο καὶ πολυτελέστατο σταθμό, Ἀλλὰ στὸ ἑπόμενο ἡ συνέχεια

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΓΕΝΙΚΟΝ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟΝ ΦΙΛΙΑΤΩΝ

Ἀριθμ. πρωτ. 137

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ΔΙΑΚΗΡΥΞΕΩΣ

Τὸ ΓΕΝΙΚΟΝ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟΝ ΦΙΛΙΑΤΩΝ διακηρύσσει ὅτι τὴν 5ην Φεβρουαρίου 1961 ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 11—12 π.μ. θέλει ἐνεργηθῆ συγχρόνως ἐν Φιλιάταις καὶ ἐν Κερκύρᾳ καὶ ἐν τῷ συνήθει τόπῳ τῶν δημοπρασιῶν πλειοδοτικὴ δημοπρασία διὰ τὴν μίσθωσιν ἐπὶ μίαν πενταετίαν τοῦ ἐν τῇ πόλει Κερκύρᾳ καὶ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Προσαλένδου κειμένου ἀκινήτου κτήματος τοῦ Νοσοκομείου γνωστὸν ὑπὸ τὸ ὄνομα Ξενοδοχεῖον «ΩΡΑΙΑ ΕΛΛΑΣ» Κληροδοτήματος «Νικολάου Τριαντοφύλλου».

Πλείονες πληροφορίαι παρέχονται παρὰ τῶν Οἰκονομικῶν Ἐφόρων Κερκύρας, Φιλιατῶν καὶ τῆς Γραμματείας τοῦ Ἱδρύματος.

Ἐν Φιλιάταις τῇ 16)1)1961

Ὁ Πρόεδρος τοῦ Δ)κοῦ Σ)λίου

Π. ΚΩΤΣΙΔΑΣ

Πρὶν παραγγείλετε ψυγεῖο ἐπισκεφθῆτε μας
ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΑ
ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΨΥΓΕΙΑ
ΠΡΟΤΥΠΑ ΣΧΕΔΙΑ — ΑΡΤΙΑΙ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΙ — ΠΟΛΥΤΕΛΟΥΣ ΕΜΦΑΝΙΣΕΩΣ
Θριάμβοι: ΠΑΝΤΟΠΩΛΕΙΑ, ΖΑΧΑΡΟΠΛΑΣΤΕΙΑ, ΙΧΘΥΟΠΩΛΕΙΑ, ΚΡΕΟΠΩΛΕΙΑ, ΟΠΩΡΟΠΩΛΕΙΑ, ΜΠΑΡ Κ.Λ.Π
ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ ΕΞΑΙΡΕΤΑ Ἀμερικανικὰ Σουηδικά
Μεγάλαι Ἑκκαθάρισεις Ἐπιπλωμένων
Κ. ΝΑΣΗΣ & Σ-ΙΑ
ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ: ΛΕΦΟΡ. ΚΑΒΑΛΛΑΣ 72 ΤΗΛ. 529-901 ΑΘΗΝΑΙ
ΕΚΘΕΣΙΣ: ΝΙΚΗΦΟΡΟΥ 6 & ΒΗΛΑΡΑ ΤΗΛ. 523-669

ΝΕΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ

Οἱ φιλοπρόοδοι Πλησιοβιτσιῶτες ἔμποροι κ.κ. Πέτρος καὶ Δημήτριος Κ. Ταβαντζόπουλος, διατηροῦντες καταστήματα στὴν Θεσ)νίκη καὶ Ἀλεξάνδρούπολιν ἄνοιξαν καὶ τρίτο Κατάστημα στὴν Ἡγουμενίτσα, στὸ κέντρο Μπήρου. Πωλοῦν ὑφάσματα καὶ εἴδη νεωτερισμῶν σὲ χαμηλὰς τιμάς.

Οἱ ἐνδιαφερόμενοι ἄς σπεύσουν νὰ ἀγοράσουν τὰ ἀνωτέρω εἴδη σὲ χαμηλὰς τιμάς.

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΓΕΝΙΚΟΝ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟΝ ΦΙΛΙΑΤΩΝ

Ἀριθμ. πρωτ. 120.

ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ

Τὸ ΓΕΝΙΚΟΝ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟΝ ΦΙΛΙΑΤΩΝ προκηρύσσει διαγωνισμὸν διὰ τὴν πλήρωσιν τῶν κάτωθι θέσεων Ἰατροῦ Προσωπικοῦ αὐτοῦ βάσει τοῦ ἀπὸ 8)9)58 Β.Δ. ὡς ἐτροποποιήθη διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 434)1960 Β.Δ.

α) Μιᾶς (1) θέσεως Διευθυντοῦ Μικροβιολογικοῦ Ἐργαστηρίου ἐπὶ πενταετῆ θητείᾳ.

β) Μιᾶς (1) θέσεως Διευθυντοῦ Ὀδοντιατρείου ἐπὶ πενταετῆ θητείᾳ.

γ) Δύο θέσεων Βοηθῶν Ἰατρῶν Κλινικῶν ἐπὶ διετῆ θητείᾳ.

Ὡσαύτως ἀνακοινοῖ ὅτι θέλει προβῆ εἰς τὴν διὰ τακτικοῦ διορισμοῦ πλήρωσιν τῶν ἀκολούθων θέσεων Νοσηλευτικοῦ Προσωπικοῦ.

α) Μιᾶς (1) θέσεως Μαίας

β) Μιᾶς (1) θέσεως προϊσταμένης Κλινικῆς

γ) Μιᾶς (1) θέσεως διπλωματούχου Ἀδελφῆς Νοσοκόμου τριετοῦς φοιτήσεως ἢ μονοετοῦς ἢ καὶ πρακτικῆς.

Οἱ ἐνδιαφερόμενοι δέον ὅπως ὑποβάλωσι τὰ ὑπὸ τοῦ Νόμου προβλεπόμενα δικαιολογητικὰ ἐν τοῖς (50) ἡμερῶν ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τῆς παρούσης εἰς τὸν τύπον. Πληροφορίαι παρέχονται ὑπὸ τῆς Γραμματείας τοῦ Ἱδρύματος ἢ τοῦ τμήματος Ἰατρικοῦ Προσωπικοῦ τοῦ Ὑπουργείου Κοινωνικῆς Προνοίας.

Ἐν Φιλιάταις τῇ 14)1)1961

Ὁ Πρόεδρος τοῦ Δ)κοῦ Σ)λίου

Π. ΚΩΤΣΙΔΑΣ

ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΖΩΗ

ΑΦΙΞΕΙΣ

—Ἀφίκετο ἐξ Ἀθηνῶν ὁ Διευθυντὴς τῆς Βιοτεχνίας ὑποκαμίσων «ΣΤΑΝΤΑΡΝΤ» κ. Παν. Ἠλ. Πέτρου.

—Ὁμοίως ὁ φίλος δημ)λος κ. Μ. Μαρκατσέλης μετὰ τῆς κυρίας του, οἱ κ.κ. Μιχαὴλ Στ. Ντοῦρος, Παναγιώτης καὶ Σ. Μ. Στράτης, καὶ Ἰωάννης Ρέγγος, Εὐάγ. Ἀντ. Στεργίου, Ἀναστάσιος Βέκκος, Φανερωμερίτης κομίσας πολλὰ εἴδη διὰ τὸ Σχολεῖον του ἐκ δωρεᾶς τῆς ἐκεῖ Ἀδελφότητος τοῦ χωρίου των, Σπῦρος Γιαννέτας, Νεῖλος Λ. Παπασωτηρίου, Σπῦρος Μπάλιος.

—Ἐκ Λαρίσης ὁ Γηρομερίτης ἔμπορος κ. Κοσμᾶς Στ. Ντοῦρος πρὸς ἐπίσκεψιν τοῦ ἀδιαθετήσαντος πατρός του, ἐκ Βαρθολομιοῦ ὁ κ. Στ. Στράτης, ἐκ Χαλκίδος ὁ κ. Κων. Τζάμος, ἐκ Θεσσαλονίκης ἀπολυθεὶς ἐκ τῶν τάξεων τοῦ στρατοῦ ὁ ἔφεδρος Λοχίας κ. Βασ. Κων. Μπίμης, ἐκ Κερκύρας ὁ σημνίτης κ. Χρ. Σπ. Μάλλιος, ἐκ Κεφαλληνίας ὁ κ. Γρηγ. Σούκας, ἐξ Ἰωαννίνων οἱ κ.κ. Κων. Κουφαλης Γιῶργος Στ. Ρούμπης, Ἀνδρέας Κατσαμπούκιας, Ἠλίας Κούφαλης.

—Ἀφίχθησαν δι' ὀλίγας ὥρας εἰς τὴν πόλιν μας οἱ κ.κ. Τέλης Χρ. Ζωγάκης, ἀπόφοιτος Παντείου καὶ ἤδη Φοιτητὴς Νομικῆς Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης καὶ ὁ ὑπάλληλος τῆς Δ.Ε.Η. Θεσπρωτίας συμπατριώτης ἐκ Μετσόβου κ. Γ. Σταχούλης.

—Ἐκ Τριπόλεως ὁ κ. Ἰωάν. Γιαννοῦπσος.

ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ

—Ἀνεχώρησαν δι' Ἰθάκην ὁ κ. Περικλῆς Τζανέτας, διὰ Κυπαρισσίαν ὁ κ. Βασίλειος Σούκας, διὰ Πύργον ὁ κ. Σωτ. Μάνος, διὰ Θεσσαλονίκην ὁ κ. Φίλιππος Κων. Πικοιρὼνης, δι' Ἀλεξανδρούπολιν ὁ κ. Μιχαὴλ Πατσᾶς ἔμπορος, δι' Ἀγρίνιον ὁ κ. Σωτ. Μάνος, διὰ Χανιὰ ἡ κ. Βιολέττα Ἀναστ. Ντουμπτογιάννη, διὰ Ἀμαλιάδαν ὁ κ. Χαρ. Κούρτης, διὰ Κόρινθον ὁ

ΕΠΙΤΥΧΙΑΙ ΘΕΣΠΡΩΤΩΝ

Ἡ δὶς Μαίρη Κέσκου προσφιλὴς θυγάτηρ τοῦ συμπατριώτου καὶ φίλου κ. Βασ. Κέσκου Διευθυντοῦ τοῦ Ἐθνικοῦ Οἰκοτροφείου Θηλέων Σερρῶν, δοῦσα ἐξετάσεις ἐν τῷ Πανεπιστημίῳ Θεσ)νίκης ἐπέτυχεν εἰς τὸ τμῆμα τῶν Φυσικῶν.

Ἡ «Φωνὴ» συγχαίρει ἐγκαρδίως τὴν δίδα Κέσκου.

ΠΡΟΣΚΛΗΣΙΣ

Ἔχοντες ὑπ' ὄψιν τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 7 τοῦ καταστατικοῦ τοῦ Συλλόγου προσκαλοῦμεν ἅπαντα τὰ μέλη τοῦ Συλλόγου Πολυτέκνων εἰς ΠΕΝΙΚΗΝ ΣΥΝΕΛΕΥΣΙΝ γενησομένην ἐνταῦθα τὴν 9ην τοῦ μηνὸς Φεβρουαρίου 1961 ἡμέραν τῆς ἑβδομάδος Πέμπτην καὶ ὥραν 12ην π.μ. ἐν τῷ καφενείῳ Χρήστου Σόρογκα μὲ θέματα:

1) Λογοδεσία πεπραγμένων
2) Ἀρχαιρεσίαι

Ἐν Φιλιάταις τῇ 20 Ἰανουαρίου 1961.

Ὁ Πρόεδρος
ΧΡ. ΜΠΟΥΤΡΗΣ
Ὁ Γεν. Γραμματεὺς
ΝΙΚ. ΑΝΥΦΑΝΤΗΣ

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΝΟΜΟΣ ΘΕΣΠΡΩΤΙΑΣ

ΕΠΑΡΧΙΑ ΦΙΛΙΑΤΩΝ

ΚΟΙΝΟΤΗΣ ΚΑΤΩ ΞΕΧΩΡΟΥ

Ἀριθμ. πρωτ. 17.

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ΔΙΑΚΗΡΥΞΕΩΣ ΜΥΣΤΙΚΗΣ ΜΕΙΟΔΟΤΙΚΗΣ ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑΣ

Ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος Κάτω Ξεχώρου, Φιλιατῶν,

Διακηρύττει ὅτι:

Ἐκτίθεται εἰς μυστικὴν μειοδοτικὴν δημοπρασίαν δι' ἐνσφραγίστων προσφορῶν ἄνευ ὁρίου ἐκπτώσεως ἐπὶ τῶν τιμῶν τοῦ τιμολογίου τὴν ὑπὸ τῆς ΤΥΔΚ Θεσπρωτίας συνταχθείσης μελέτης ἀναδείξεως ἐργολάβου κατασκευῆς τῆς γεφύρας Λαιμποβίστρας Κοινότητος Κάτω Ξεχώρου.

Ἡ δημοπρασία ἐνεργηθήσεται εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς ΤΥΔΚ Θεσπρωτίας τὴν 22αν τοῦ μηνὸς Φεβρουαρίου ἡμέραν Τετάρτην καὶ ὥραν 11—12 π.μ. τοῦ ἔτους 1961 ἐνώπιον τῆς ἁρμοδίας Ἐπιτροπῆς.

Γίνονται δεκτοὶ ἐργολάβοι καὶ ἐμπειροτέχναι.

Προϋπολογισμὸς δαπάνης δρχ. 60.000, ὑπάρχονται χρήματα ἐν τῷ Ταμείῳ τῆς Κοινότητος δρχ. 35.000 διὰ τὸ οἰκονομικὸν ἔτος 1961. Ἐγγύησις συμμετοχῆς 5%. Τὰ ἔξοδα δημοσιεύσεως τῆς παρούσης ὡς καὶ ἅπανται τὰ ὑπὸ τοῦ Νόμου προβλεπόμενα ἐπιβαρύνουσι τὸν τελευταῖον μειοδότην.

Διὰ πλείονας πληροφορίας κοιθ' ἑκάστην εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς ΤΥΔΕΚ Θεσπρωτίας.

Ἐν Κάτω Ξεχώρῳ τῇ 15η Ἰανουαρίου 1961.

Ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος
Σ. ΝΑΣΤΟΣ

κ. Ἠλίας Παππᾶς, Ξεχωρίτης, διὰ Πάτραις ὁ κ. Γ. Μέμος μετὰ τῆς θυγατρός του δίδος Ἀθανασούλοις καὶ ὁ κ. Θεόδ. Στόλης, δι' Ἄρταν ἡ κ. Ἐλένη Δρόσου.

—Δι' Ἀθήνας αἱ κυρίαι Καλλιόπη Φωτ. Οἰκονόμου (Διαχειριστοῦ Ταμείου), Ἀλεξάνδρα Λ. Κόντη (ὑπαλλήλου Κ. Ταχ)μείου Ἀθηνῶν), Εὐσταθία Λαζ. Παπασωτηρου μετὰ τῆς νύμφης της δίδος Στέλλας Ἰατροῦ.

—Ὁμοίως δι' Ἀθήνας ὁ κ. Γ. Τσώνης μετὰ τῆς κυρίας του, καὶ οἱ κ.κ. Ἰωάν. Μικρούλης, Ἐλ. Τσώνης, ὀδοντίατρος, Πάνος Στεργίου Δ)ντὴς Διοικ. Γραφείου, Φυντάνογλου, Δ)ντὴς Βιοτεχνίας ταπήτων, Εὐάγ. Π. Ἀγγελόπουλος (Φοιτητὴς Παντείου) Κων. Ἀνδρ. Τζερεμές, Πέτρος Σάββας Πάντος, Δημ. Ἰωάν. Σιούτης, Χριστόφορος Γκάγκαλης, Ἰωάννης Χρ. Μπάλιος, Συμεὼν Γιοβάνης, Δημήτριος Ἰωάν. Σιούτης, πενθερὸς τοῦ φίλου Δημοδιδασκάλου κ. Ἀνδρέα Σιούτη, Δημ. Χρήστου, Κυριάκος Μπαλαούρας, Ἰωάν. Παπαδόπουλος, Χρ. Μαντζούκης, Μιλτ. Νιάκας, Χρ. Ζούμας.

ΓΕΝΝΗΣΕΙΣ

—Ἡ κ. Σπυριδούλα Σωτηρίου εἰς Γοῦστερ Ἀμερικῆς, κόρη καὶ νύμφη τῶν φίλων μας κ.κ. Δήμου Ζούλα, μεγαλεμπόρου ἐν Κερκύρᾳ καὶ Νικ. Σωτηρίου, εἰς Γοῦστερ Μαγς, ἔτεκεν θῆλυ.

—Ἡ κ. Χρυσάνθη Γ. Μιχοπούλου (τοῦ Διοικ. ὑπαλλήλου Γεν. Νοσοκομείου Φιλιατῶν) ἔτεκεν θῆλυ.

—Ἡ κ. Ἀθηνᾶ Σπυρ. Καροπάνου (Λειά) θῆλυ. Ἡ κ. Παρασκευὴ Ἐλευθ. Μέμου (Τριικόρυφον) ἄρρεν.

—Αἱ κυρίαι Ἀνθὴ Γρηγ. Βένου (Ἡγουμενίτσα) καὶ Ἀλίκη Βασ. Γκίκα (Κεστρίνη) θῆλυ ἡ πρώτη καὶ ἄρρεν ἡ δευτέρα.

Ἡ «Φωνὴ» εὔχεται εἰς τοὺς φίλους γονεῖς καὶ παπποῦδες των, νὰ ζήσουν τὰ νεογέννητα.

ΑΡΡΑΒΩΝΕΣ

—Ἡ διὰ σπανίων χαρισμάτων κεκοσμημένη δὶς Μαίρη Β. Δούκα, κόρη τοῦ ἐγκρίτου καὶ γνωστοῦ εἰς ὅλους τοὺς Ἠπειρώτας ἐν Κερκύρᾳ κ. Βασιλ. Δούκας, ἐκ Σαγιάδος καὶ ὁ καλὸς νέος κ. Γεράσ. Παλαιοτσινός ἠρραβωνίσθησαν στὴν Κέρκυρα.

—Ἡ χαριτωμένη δὶς Βασιλικὴ Φιλ. Διαμάντη ἐκ Πλαισίου καὶ ὁ καλὸς νέος ἀρτοποιὸς κ. Κων. Λεων. Σχίζας, ἐκ Παγωνίου ἠρραβωνίσθησαν εἰς Ἰωάννινα.

—Ἡ ἁβρὰ δὶς Ἄννα Κων. Σκόδρα καὶ ὁ κ. Σωτ. Ντοῦρος ἠρραβωνίσθησαν στὴ Λαιμποβίστρα —Φιλιατῶν.

Ἡ «Φωνὴ» συγχαίρει τοὺς μνηστευθέντας ὡς καὶ τοὺς φίλους γονεῖς των καὶ εὔχεται τὸ χεῖραν τὴν στέμψιν.

ΓΑΜΟΙ

—Ἐν στενῷ οἰκογενειακῷ κύκλῳ ἐτελέσθησαν στὰ Γιάννινα οἱ γάμοι τοῦ φίλου ἰατροῦ κ. Σπ. Ν. Κουτούκη μετὰ τῆς Γιαννιωτοπούλας δίδος Τούλας Στεφοπούλου, μοναχακόρης τοῦ δικηγόρου Ἰωαννίνων κ. Κ. Στεφοπούλου. Παράνυμφος παρέστη ὁ χειρουργὸς καὶ ἐκλεκτὸς φίλος μας κ. Γ. Σούλης.

—Καὶ δεύτερος γάμος Φιλιωτίωτου ἐπιστήμονος μὲ συμπατριώτιδα νύμφη κι' αὐτός. Στὴν Ἀθήνα ἔγιναν οἱ γάμοι τοῦ συμπαθεστάτου σ' ὅλους φίλου μας κ. Λευθέρη Γ. Τσώνη, ὀδοντιάτρου μετὰ τῆς ὡραιοτάτης δίδος Μαίρης Νικ. Πολυμερίδου ἐπίσης ὀδοντιάτρου, θυγάτηρ τοῦ διακεκριμένου εἰς Ἀθήνας φίλου μας κ. Ν. Πολυμερίδη τ. Εἰρηνοδίκου Ἀθηνῶν καὶ ἀνεψιᾶς τοῦ Στρατηγοῦ τ. Ὑπουργοῦ κ. Σωκράτους Δημάρατου. Παράνυμφοι παρέστησαν ὁ κ. Φώτης Ἰω. Μήτσης μετὰ τῆς κυρίας του Αἴμης Μήτση—Ἀθανασάκου, ἀμφότεροι ὀδοντίατροι.

Εἰς ὅλα τὰ ἐκλεκτὰ φιλικά της ζεύγη ἡ «Φωνὴ» εὔχεται βίον εὐτυχῆ.

—Ἐπίσης ἐτελέσθησαν σ' ἕνα χαρούμενον περιβάλλον οἱ γάμοι τῆς κόρης καὶ ἀδελφῆς τῶν ἐκλεκτῶν μας φίλων ἐν Κοκκινολιθαρίῳ κ.κ. Μιχαὴλ καὶ Παναγιώτου Στράτη, δίδος Δήμητρας μετὰ τοῦ εὐγενεστάτου νέου κ. Εὐαγγέλου Ἀντ. Στεργίου.

—Ὡσαύτως ὁ προσδευτικὸς νέος κ. Θανάσης Μηνᾶ Μπούρμπος καὶ ἡ σεμνὴ δὶς Ἀρετὴ Γ. Μπέλλου ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των στὴ Λαιμποβίστρα μὲ παράνυμφο τὸν φίλτατο κ. Γιῶργο Δήμου, Γραμματέα Κοινοτήτων.

—Ὁμοίως τῶν ὡραίων Σαγιαδινοτοπούλων δίδων Καπίνας Περ. Κόρου μετὰ τοῦ καλοῦ νέου κ. Βασιλείου Γ. Μπέσιου, ἀδελφοῦ τοῦ φίλου μας Δημ)λου Πόβλας κ. Πέτρου Μπέσιου καὶ Δάφνης Θ. Νάτση μετὰ τοῦ φιλοτίμου νέου κ. Μιχαὴλ Κων. Σπαμάτη.

—Ἐπίσης τῶν κ.κ. Γ. Β. Τσάτση μετὰ τῆς δίδος Χαρικλείας Στ. Ρισβάνη (Κοκκινολιθάριον) Κύρκου Κ. Μπογδάνη ἐκ Γολᾶς μετὰ τῆς δίδος Γιαννούλας Ν. Κάτσου ἐκ Πλακωτῆς, Ἀναστασίου Μιχ. Μέγγουλη ἐκ Ξεχώρου μετὰ τῆς δίδος Δέσπως Ν. Ράπτη ἐκ Μαλουνίου, Χρήστου Κ. Χρήστου ἐκ Παλαιοκκλησίου μετὰ τῆς δίδος Βασιλικῆς Ν. Φωτιάδου καὶ Εὐαγγέλου Βασ. Καραπάνου ἐκ Βορτοπίων μετὰ τῆς δίδος Εὐτυχίας Π. Κάπσιου.

Εἰς τὰ εὐάρμοστα ζεύγη ἡ «Φωνὴ» εὔχεται ἐγκαρδίως βίον εὐτυχῆ.

ΕΥΧΕΤΗΡΙΑ

—Τὴν ἀγαπητή μας ἐξαδέλφη Πάτρα Εὐαγ. Κων)νου ἐκ Γαρδικίου ποὺ ἠρραβωνίσθη μετὰ τοῦ κ. Παναγ. Παύλου ἐκ Δωδώνης, συγχαίραμεν θερμότατα εὐχόμενοι ὁλοψύχως ταχεῖαν τὴν στέψιν.

ΠΑΝΤ. ΚΩΝ)ΝΟΥ—
ΗΛ. ΚΟΣΣΥΒΑΣ

—Στὸν ἀγαπητό μου φίλο καὶ συγχωριανόν κ. Κων)νον Ντάφλον ποὺ ἐτέλεσε τοὺς γάμους του μετὰ τῆς Γιαννούλας Κωνσταντίνη, ἐπίσης ἐκ Γλούστης, εὔχομαι βίον εὐτυχῆ καὶ ἀνθόσπαρτον.

ΗΛ. ΚΟΣΣΥΒΑΣ

—Τὴν ἀγαπημένη μας ἀδελφοῦλα Ἀλίκη ποὺ ἔκαμε τοὺς εὐτυχεῖς γάμους της μὲ τὸν κ. Δ. Στεφανίδη, τὴν συγχαίρομεν καὶ διὰ τῆς «Φωνῆς» καὶ τῆς εὐχόμεθα πᾶσαν εὐτυχίαν.

ΠΕΡΣΑ καὶ ΚΩΝ. ΜΑΝΤΕΛΟΣ
(Νέα Ὑόρκη)

—Τὴν ἀγαπητή μαις φίλη καὶ ἀνεψιὰ δίδα Πηνελόπη Σπ. Τσαντίνη (Δημ)λου Ἐλαίας) ἐπιτυχοῦσαν εἰς τὴν Σχολὴν Ο.Τ.Ε. συγχαίραμεν ἐγκαρδως.

Ἡ «ΦΩΝΗ» — Ν. Ι. ΖΗΚΟΣ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΑ

—Καταληφθεὶς ὑπὸ τοῦ ὁρίου τῆς ἡλικίας μου ἀπεχώρησα τῶν καθηκόντων μου ὡς Ἀγροφύλακος Ρεβενῆς. Αἰσθάνομαι τὴν ὑποχρέωσιν ἵνα εὐχαριστήσω θερμῶς τοὺς κ.κ. Διοικητὴν Ἀγροφυλακῆς Θεσπρωτίας, τὸν Ἀγρονόμον Φιλιατῶν κ. Ἀν. Πασχίδην, τὰς Κοινοτικὰς Ἀρχὰς καὶ κατοίκους Ραβενῆς διὰ τὴν συμπεριφόρασταιν ἑκάστου ἐν τῇ ἁρμοδιότητί των.

ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ ΣΤΡΑΤΗΣ

—Εὐχαριστοῦμεν ὁλοθέρμως ἅπαντας τοὺς καλοὺς συγγενεῖς, φίλους καὶ συγχωριανοὺς, οἱ ὁποῖοι συμμετεῖχαν ες τὴν κηδείαν καὶ ἐξεδήλωσαν τὰ αἰσθήματά των ἐπὶ τῇ ἀπωλείᾳ τοῦ λατρευτοῦ μαις συζύγου καὶ πατέρα Εὐαγγέλου Ν. Σιούτη.

Οἰκογένειαι: ΣΟΦΙΑΣ, ΦΙΛΙΠΠΟΥ καὶ ΝΙΚ. ΣΙΟΥΤΗ

ΘΑΝΑΤΟΙ

—Τὴν 29)12)60 ἀπέθανε στὰ Γιάννενα ἔνθα καὶ ἐκηδεύθη μεγαλοπρεπῶς ἡ εὐγενεστάτη δέσποινα Εὐφημία Ἀρ. Διαμαντίδη, ἐτῶν 73, γόνος τῆς μεγάλης οἰκογενειας Διαμαντίδη τοῦ Δελβινακίου καὶ πενθερὰ τοῦ μεγαλοεπιχειρηματίου